

**Predmet**

Predlog za sprejetje predhodne odločbe — Cour du travail de Liège (Belgija) — Razlaga členov 2, 3 in 6 Direktive Sveta 98/59/ES z dne 20. julija 1998 o približevanju zakonodaje držav članic v zvezi s kolektivnimi odpusti (UL L 225, str. 16) — Zakonitost postopka obveščanja zaposlenih in posvetovanja z njimi v primeru odpusta — Neobstoj pisnega obvestila zlasti o razlogih za načrtovani odpust, številu in kategorijah delavcev, ki bodo odpuščeni, in predlaganih merilih za izbor navedenih delavcev — Vpliv neizpodbijanja s strani predstavnikov delavcev na pravico delavcev, da posamično izpodbijajo na sodišču zakonitost postopka odpusta — Obseg obveznosti skladne razlage

**Izrek**

- 1) Člen 6 Direktive Sveta 98/59/ES z dne 20. julija 1998 o približevanju zakonodaje držav članic v zvezi s kolektivnimi odpusti v povezavi s členom 2 te direktive je treba razlagati tako, da ne nasprotuje nacionalni ureditvi, s katero so urejeni postopki, katerih namen je omogočiti predstavnikom delavcev in delavcem kot posameznikom, da zahtevajo nadzor spoštovanja obveznosti, določenih v tej direktivi, omejuje pa procesno upravičenje posameznih delavcev v zvezi z očitki, ki jih lahko navajajo, in ga pogojuje z zahtevo, da mora svet delavcev ugovore predhodno predložiti delodajalcu, zadevni delavec pa mora delodajalca predhodno obvestiti, da uveljavlja nespoštovanje postopka obveščanja in posvetovanja.
- 2) Okoliščina, da nacionalna ureditev, ki določa postopke, v skladu s katerimi lahko predstavniki delavcev nadzirajo spoštovanje vseh obveznosti obveščanja in posvetovanja, določenih v Direktivi 98/59, s strani delodajalca, procesno upravičenje posameznih delavcev, ki je sicer priznано vsakemu delavcu, odpuščenemu v okviru kolektivnega odpusta, podreja posebnim omejitvam in pogojem, ne more pomeniti kršitve načela učinkovitega sodnega varstva.
- 3) Člen 2 Direktive 98/59 je treba razlagati tako, da nasprotuje nacionalni ureditvi, ki zmanjšuje obveznosti delodajalca, ki načrtuje kolektivne odpuste, glede na obveznosti, določene v navedenem členu 2. Nacionalno sodišče mora pri uporabi nacionalnega prava na podlagi načela skladne razlage nacionalnega prava upoštevati vse predpise nacionalnega prava in ga razlagati kar se da ob upoštevanju besedila in cilja Direktive 98/59, da bi se dosegel rezultat, ki je v skladu s ciljem, ki mu sledi Direktiva. Zato je naloga predložitvenega sodišča, da v okviru svoje pristojnosti zagotovi, da ne pride do zmanjšanja obveznosti, naloženih takemu delodajalcu, glede na obveznosti, ki so določene v členu 2 navedene direktive.

**Sodba Sodišča (četrti senat) z dne 16. julija 2009 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Tallinna Halduskohus — Republika Estonija) — Pärlitigu OÜ proti Maksu- ja Tolliameti Põhja maksu- ja tollikeskus**

(Zadeva C-56/08) <sup>(1)</sup>

*(Skupna carinska tarifa — Kombinirana nomenklatura — Tarifna razvrstitev — Tarifna podštevilka KN 0511 91 10 — Tarifna podštevilka KN 0303 22 00 — Zamrznjene hrbtenice gojenega atlantskega lososa — Uredba (ES) št. 85/2006 — Protidampinške dajatve)*

(2009/C 220/12)

Jezik postopka: estonščina

**Predložitveno sodišče**

Tallinna Halduskohus

**Stranki v postopku v glavni stvari**

Tožeča stranka: Pärlitigu OÜ

Tožena stranka: Maksu- ja Tolliameti Põhja maksu- ja tollikeskus

**Predmet**

Predlog za sprejetje predhodne odločbe — Tallinna Halduskohus — Razlaga priloge I k Uredbi Sveta (EGS) št. 2658/87 z dne 23. julija 1987 o tarifni in statistični nomenklaturi ter skupni carinski tarifi (UL L 256, str. 1) v različici, ki velja v dejanskem stanju spora o glavni stvari — Veljavnost člena 1(5) Uredbe Sveta (ES) št. 85/2006 z dne 17. januarja 2006 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve in dokončnem pobiranju začasne dajatve, uvedene na uvoz gojenega lososa s poreklom iz Norveške (UL L 15, str. 1) — Razvrstitev pod tarifno številko 0303 22 00 15 (zamrznjeni gojeni losos, druge) ali 0511 91 10 00 (ribji odpadki) zaradi pobiranja protidampinške dajatve — Zamrznjene hrbtenice gojenega atlantskega lososa, ki se pridobijo po filetiranju rib

**Izrek**

- 1) Kombinirano nomenklaturo o skupni carinski tarifi, ki je Priloga I k Uredbi Sveta (EGS) št. 2658/87 z dne 23. julija 1987 o tarifni in statistični nomenklaturi ter skupni carinski tarifi, kakor je bila spremenjena z Uredbo Komisije (ES) št. 1719/2005 z dne 27. oktobra 2005, je treba razlagati tako, da je treba zamrznjene hrbtenice gojenega atlantskega lososa (*Salmo salar*), ki se pridobijo po filetiranju teh rib, uvrstiti pod oznako KN 0303 22 00, če je ob carinjenju blago primerno za človeško prehrano, kar pa mora preveriti predložitveno sodišče.

<sup>(1)</sup> UL C 79, 29.3.2008.

<sup>(1)</sup> UL C 92, 12.4.2008.